

# Τά παιδιά τῆς Βοστώνης πρός τά παιδιά τῆς Ἑλλάδος

## TO THE CHILDREN OF GREECE

We hereby pledge, through our ~~govt.~~,  
government, our schools, our ~~churches~~,  
~~churches~~, and our boys' agencies, to  
aid and assist in whatever way we can,  
the children and people of Greece in  
obtaining needed food, clothing and  
supplies, so that once again Greece  
may take her rightful place among the  
nations of the world!

"B. O. B."

BODYS OF BOSTON

Presented May 5, 1946 by George N. Papas, a boy of Boston  
to Stylianos Kyriakides

"Η όργάνωσις «Παιδιά τῆς Βοστώνης» απένειμε τὴν 5ην Μαΐου  
1946 πρὸς τὸν Μαραθωνοδόζομον μας Στέλιον Κυριακίδην τὸ ἀνω  
τέρω δίπλωμα τὸ δόπιον ἐν μεταφράσει ἔχει ὡς ἔξῆς:

«ΠΡΟΣ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

"Ημεῖς ὑποσχόμεθα ὅτι μέσω τῆς Κυβερνήσεώς μας, τῶν σχο-  
λείων μας, τῶν ἐκκλησιῶν μας καὶ τῶν παιδικῶν ὄργανώσεων θὰ  
βοηθήσωμεν καὶ θὰ ἐνισχύσωμεν, μὲ οἰούνδηποτε τρόπον ήθέλομεν δυ-  
νηθῆ, τὰ παιδιά καὶ τὸν λαὸν τῆς Ἑλλάδος, διὰ τῆς συγκεντρώσεως  
καὶ ἀποστολῆς τῶν ἀπαιτούμενων τροφίμων, φορεμάτων καὶ ἐφοδίων  
(προμηθειῶν), τόσον, ὥστε ἀπαξ ἔτι η Ἑλλάς νὰ δυνηθῇ νὰ λάβῃ  
τὴν δικαίαν θέσιν τῆς μεταξὺ τῶν Ἐθνῶν τοῦ Κόσμου.

ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΤΗΣ ΒΟΣΤΩΝΗΣ»